

Rechargeable Handheld Fan

Art.no 36-8667, 36-8727, 36-0255

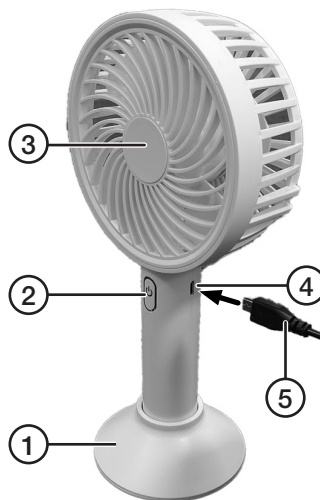
Model YD-FS01

Please read the entire instruction manual before using the product and then save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and any necessary changes made to technical data. If you experience any technical problems or have questions, please contact our customer service team.

Safety

- Never leave the fan unattended while it is switched on, especially in the vicinity of children and pets.
- Never attempt to repair the fan yourself. Let all repairs be carried out by qualified service personnel.
- Never immerse the fan in water or any other type of liquid. Never hold the fan under running water.
- The fan is designed for indoor use only.
- Keep the fan away from hot surfaces and naked flames. Do not expose it to extreme temperatures, dust, direct sunlight, moisture, drips or splashes.
- The fan is only intended for domestic use and only in the manner described in this instruction manual.
- Never open the housing of the fan. Never attempt to insert foreign objects into any of the openings in the housing or the protective grille.
- Always unplug the power cord from the electrical outlet before any servicing or maintenance.
- Never let children play with the fan.
- The young and the aged should not be subjected to cold air for extended periods.
- Do not expose the battery to high heat such as direct sunlight or fire.
- The battery is non-replaceable.

Buttons and functions



1. Table stand
2. On/off, fan speed button and LED-indicator
3. Fan
4. Micro-USB charging port
5. USB connector (included)

Operating instructions

The speed of the fan can be set to one of three levels. Short-press [⏻]. The button will light up and the fan will start rotating at low speed. Repeated short-presses of the button will change the fan speed from medium to high and then turn the fan off.

Charging the fan

The fan will not indicate that the battery is discharged. When the battery discharged the fan will shut off. Plug the USB connector into the USB charging port and to a USB charger of your choice. The LED indicator will shine red while charging is in progress and green when the battery is fully charged.

Responsible disposal

This symbol indicates that the product should not be disposed of with general household waste. This applies throughout the entire EU.

In order to prevent any harm to the environment or health hazards caused by incorrect waste disposal, the product must be handed in for recycling so that the material can be disposed of in a responsible manner. When recycling the product, take it to your local collection facility or contact the place of purchase. They will ensure that the product is disposed of in an environmentally sound manner.



Specifications

Built-in battery	1200 mAh Li-ion 3.7 V
Charging time	approx. 3 hours
Operating time	approx. 1.5 hours on high speed approx. 5 hours on low speed
Dimensions	110 x 222 x 43 mm

Laddbar handfläkt

Art.nr 36-8667, 36-8727, 36-0255

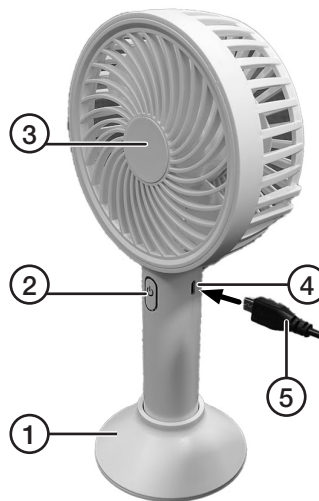
Modell YD-FS01

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

Säkerhet

- Lämna aldrig produkten oövervakad när den används, speciellt om barn eller husdjur finns i närheten.
- Försök aldrig reparera fläkten själv. Överlåt alla reparationer till kvalificerad servicepersonal.
- Sänk aldrig ner fläkten i vatten eller någon annan vätska. Håll aldrig fläkten under rinnande vatten.
- Fläkten är endast avsedd för inomhusbruk.
- Håll fläkten på avstånd från heta ytor och öppen eld. Utsätt den inte för extrema temperaturer, damm, direkt solljus, fukt, droppande eller stänkande vatten.
- Fläkten är endast avsedd för privat bruk i hemmet på det sätt som beskrivs i den här bruksanvisningen.
- Öppna aldrig fläktens hölje. För aldrig in några främmande föremål i öppningarna i höljet eller genom fläktens skyddsgaller.
- Dra alltid ut stickproppen ur vägguttaget före service och underhåll.
- Låt aldrig barn leka med fläkten.
- Barn och äldre vuxna bör inte utsättas för kall luft en längre tid.
- Utsätt inte batteriet för extrem värme som t.ex. solljus eller eld.
- Batteriet är ej utbytbart.

Knappar och funktioner



1. Bordsstöd
2. På/av, välj mellan tre hastigheter, LED-indikator
3. Fläkt
4. Micro-USB-ingång för laddning
5. USB-kontakt (ingår)

Användning

Fläkthastigheten kan ställas in i tre steg. Tryck [⏻], ledindikatorn lyser och fläkten startar i låg hastighet. Tryck uppreparande gånger för att justera till medium, hög hastighet och tryck sedan en gång till för att stänga av fläkten helt.

Laddning

Fläkten indikerar inte när batteriet är slut. När batteriet är slut stängs fläkten av.

Sätt i USB-kontakten i USB-uttaget och till en valfri USB-laddare. LED-indikatorn lyser rött under pågående laddning och grönt när batteriet är fullt.

Avfallshantering

Denna symbol innebär att produkten inte får kastas tillsammans med annat hushållsavfall. Detta gäller inom hela EU. För att förebygga eventuell skada på miljö och hälsa, orsakad av felaktig avfallshantering, ska produkten lämnas till återvinning så att materialet kan tas omhand på ett ansvarsfullt sätt. När du lämnar produkten till återvinning, använd dig av de returhanteringssystem som finns där du befinner dig eller kontakta inköpsstället. De kan se till att produkten tas om hand på ett för miljön tillfredställande sätt.



Specifikationer

Inbyggt batteri	1200 mAh Li-Ion 3,7 V
Laddtid	ca. 3 tim
Drifttid	ca. 1:30 tim på hög hastighet ca. 5 tim på låg hastighet
Mått	110 × 222 × 43 mm

Oppladbar håndvifte

Art.nr 36-8667, 36-8727, 36-0255

Modell YD-FS01

Les gjennom hele bruksanvisningen før produktet tas i bruk, og ta vare på den for fremtidig bruk. Vi tar forbehold om eventuelle feil i tekst og bilder, samt endringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter.

Sikkerhet

- Forlat aldri produktet uten tilsyn når det er i bruk, spesielt ikke når det er barn og/eller kjæledyr i nærheten.
- Forsøk aldri å reparere viften selv. Eventuelle reparasjoner skal utføres av kvalifiserte fagpersoner.
- Senk aldri viften ned i vann eller annen væske. Hold aldri produktet under rennende vann.
- Viften er kun beregnet for innendørs bruk.
- Produktet må holdes på god avstand fra åpen ild og andre varmekilder. Utsett det ikke for ekstreme temperaturer, støv, direkte sollys, fuktighet eller vannsprut.
- Produktet er kun beregnet for normal bruk i hjemmet, og på en slik måte som beskrives i denne bruksanvisningen.
- Du må ikke åpne viftens deksel. Stikk ikke gjenstander inn i viftens åpninger eller inn gjennom gitteret.
- Trekk støpselet ut av stikkkontakten før service og vedlikehold.
- La aldri barn leke med viften.
- Barn og eldre personer bør ikke utsettes for kald luft i lengre tid av gangen.
- Utsett ikke batteriet for ekstrem varme eller direkte sollys.
- Batteriet er ikke utskiftbart.


Knapper og funksjoner



1. Bordstøtte
2. På/av, velg mellom tre hastigheter, LED-indikator
3. Vifte
4. Micro-USB-inngang for lading
5. USB-kabel (medfølger)

Bruk

Viften har tre hastighetsinnstillinger.

Trykk på , LED-indikatoren lyser og viften starter med lav hastighet. Trykk gjentatte ganger for å justere til middels og høy hastighet, og trykk deretter en gang til få å skru av viften helt.

Lading

Viften varsler ikke når batteriet er tomt. Når batteriet er tomt skrus viften av. Plugg USB-kontakten i USB-porten og til en valgfri USB-lader. LED-indikatoren lyser rødt under opplading og grønt når batteriet er fulladet.

Avfallshåndtering

Dette symbolet betyr at produktet ikke må kastes sammen med øvrig husholdningsavfall. Dette gjelder i hele EØS. For å forebygge eventuelle skader på helse og miljø som følge av feil håndtering av avfall, skal produktet leveres til gjenvinning, slik at materialet blir tatt hånd om på en tilfredsstillende måte. Benytt eksisterende systemer for returhåndtering eller kontakt forhandler når produktet skal kasseres. De vil ta hånd om produktet på en miljømessig forsvarelig måte.



Spesifikasjoner

Innebygd batteri	1200 mAh Li-Ion 3,7 V
Ladetid	ca. 3 timer
Driftstid	ca. 1,5 time ved høy hastighet ca. 5 timer ved lav hastighet
Mål	110 × 222 × 43 mm

Käsituuletin ladattava

Tuotenro 36-8667, 36-8727, 36-0255

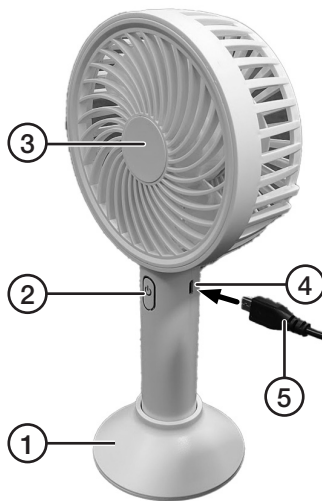
Malli YD-FSO1

Lue käyttöohje ennen tuotteen käyttöönottoa ja säilytä se tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos tuotteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys asiakaspalveluun.

Turvallisuus


- Älä jätä laitetta ilman valvontaa laitteen ollessa päällä, varsinkaan jos lähistöllä on lapsia tai lemmikkieläimiä.
- Älä korjaa laitetta itse. Laitteen saa korjata ainoastaan valtuutettu huoltoliike.
- Älä upota laitetta veteen tai muuhun nesteeseen. Älä pidä laitetta juoksevan veden alla.
- Laite on tarkoitettu vain sisäkäyttöön.
- Pidä laite poissa kuumilta pinoilta ja avotulen läheltä. Älä altista laitetta äärimmäisille lämpötiloille, pölylle, suoralle auringonvalolle, kosteudelle tai vedelle.
- Laite soveltuu ainoastaan yksityiskäyttöön käyttöohjeessa kuvatulla tavalla.
- Älä avaa laitteen koteloa. Älä työnnä vieraita esineitä kotelon aukkoihin tai suojaristikon läpi.
- Irrota pistoke pistorasiasta ennen laitteen huoltoa ja puhdistusta.
- Älä anna lasten leikkiä laitteella.
- Lasten ja iäkkäämpien henkilöiden ei ole hyvä altistua pitkiä aikoja kylmälle ilmalle.
- Älä altista akkua voimakkaalle lämmölle esim. auringonvalolle tai tulelle.
- Akkua ei voi vaihtaa.

Painikkeet ja toiminnot



1. Pöytätuki
2. Päällä / pois päältä, kolme eri nopeutta, LED-merkkivalo
3. Tuuletin
4. Mikro-USB-latausliitäntä
5. USB-sovitin (sisältyy)

Käyttö

Tuuletustehon voi säätää kolmelle tasolle. Paina [,] niin LED-merkkivalo syttyy ja tuuletin alkaa pyöriä hiljaisella nopeudella. Säädä nopeudeksi keskitaso tai nopea painamalla painiketta uudelleen. Kun painat vielä kerran, tuuletin sammuu kokonaan.

Lataaminen

Tuuletin ei ilmoita erikseen siitä, että akku loppuu. Kun akusta loppuu virta, laite sammuu. Liitä USB-sovitin USB-liitäntään ja valitsemaasi USB-laturiin. Tuuletin merkivalo palaa punaisena latauksen aikana ja vihreänä, kun akku on täynnä.

Kierrättäminen

Tämä kuvake tarkoittaa, että tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen seassa. Tämä koskee koko EU-aluetta. Virheellisestä hävittämisestä johtuvien mahdollisten ympäristö- ja terveyshaittojen ehkäisemiseksi tuote tulee viedä kierrätettäväksi, jotta materiaali voidaan käsitellä vastuullisella tavalla. Kierrätä tuote käyttämällä paikallisia kierrätysjärjestelmiä tai ota yhteys ostopaikkaan. Ostopaikassa tuote kierrätetään vastuullisella tavalla.



Tekniset tiedot

Kiinteä akku	1200 mAh litiumioni 3,7 V
Latausaika	noin 3 tuntia
Käyttöaika	noin 1,5 tuntia suurimmalla nopeudella noin 5 tuntia matalalla nopeudella
Mitat	110 × 222 × 43 mm